

M 263 (3)

GROSS

Präzisionsdrehteile GmbH

Gross Präzisionsdrehteile GmbH · Postfach 67 · 89556 Böhmenkirch

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4

I - 70026 Modugno BA

Buchenstraße 6-8
89558 Böhmenkirch
Tel. 0 73 32/92 37-0
Fax 0 73 32/92 37-27
info@gross-drehteile.de
www.gross-drehteile.de

Lieferschein

180283564
5010002781

Lieferschein-Nr. : 19011655
Lieferscheindatum : 17.12.2019
Lieferanten-Nr. : 91001108B
Kunden-Nr. : 11113
Unser Zeichen : af
Seite : 1 / 1

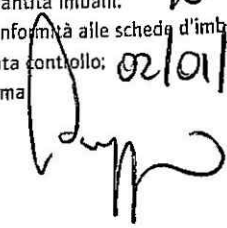
Wir liefern im Auftrag der Firma Seissenschmidt GmbH:

Pos	Menge	Bestelldaten / Artikel - Benennung
1.0		Bestellung: 550003918802 vom 12.09.2018 Zeichen: 412
	5.260 Stk	Doppelfestrad 3.-5./7. Gang
		Artikel-Code : 251.1.1220.80
		Charge : 618857 I
		Ident - Nr. : 035360-90A/5500001871
		Zeichnung : 2511122080 / Index: a
	10	Mag.+D.TBA501742+500088 je 526 Stk

Gesamtgewicht : 8.530 kg brutto / 7.890 kg netto
Spedition : Schweitzer
Versandbedingung : Abholung
Lieferbedingung : unfrei

I

ROBINE+MAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 5260
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 10
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 02/01/20
Firma: 



Sitz der Gesellschaft: Böhmenkirch
Geschäftsführer: Thomas Groß
Registergericht Ulm HRB 54 12 06
Ust.-Ident-Nr. DE 198 025 565

Volksbank Göppingen Konto: 844 060 03 (BLZ 610 605 00)
IBAN: DE10 6106 0500 0084 4060 03, BIC: GENODE31VGP
Kreissparkasse Göppingen Konto: 151 099 41 (BLZ 610 500 00)
IBAN: DE02 6105 0000 0015 1099 41, BIC: GOPSDE6GXXX

Absender (Name, Anschrift, Land) / Expéditeur (Nom, adresse, pays) Gross Präzisionsdrehteile GmbH Buchenstr. 6-8 D-89558 Böhmenkirch						INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE																			
Empfänger (Name, Anschrift, Land) / Destinataire (Nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) Italy						Frachtführer (Name, Anschrift, Land) / Transporteur (nom, adresse, pays) Spedition Schweitzer																			
Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu: Modugno (BA) Land / Pays: Italy						Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) / Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																			
Ort und Tag der Übernahme des Gutes / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu: Böhenkirch Land / Pays: Deutschland Datum / Date: 17.12.2019						Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs																			
Beigefügte Dokumente / Documents annexes 8 Lieferschein (e) (2-fach)																									
Zeichen und Nummern Marques et numéros		Anzahl der Packstücke Nombre de colis		Art der Verpackung Mode d'emballage		Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise		Statistik Nr. No. statist.		Bruttogewicht in kg Poids brut, kg		Umfang cbm													
		21		Magnumb TBA-501742		Forged parts				17.182															
Klasse Classe						Buchstabe Lettre						ADR (ADR)													
Anweisungen des Absenders (Zölle und sonstigen amtlichen Behandlungen) Instructions de l'expéditeur (formalités douaniers et autres)						Zu zahlen von A payer par		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire													
KIEHN NAGEL s.r.l. 02 GEN 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"						Fracht / Prix de transport																			
						Ermäßigung / Réduction																			
						Zwischensumme / Solde																			
						Zuschläge / Suppléments																			
						Nebengebühren / Frais accessoires																			
						Sonstiges / Divers		+																	
						Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer																			
Rückerstattung Remboursement						Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières																			
Frachtzahlsanweisung / Prescription d'affranchissement frei franco unfrei Non frango unfrei																									
Ausgefertigt in Établie à						Gut empfangen Réception des marchandises						Datum Date													
Gross Präzisionsdrehteile GmbH Buchenstr. 6-8 89558 Böhmenkirch Deutschland						Ich versichere, die Waren ins Gefahrenschadengebiet zu verbringen Car-Benz-Straße Internationale Spedition KG Schweitzer GmbH + Co.						am le													
Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)						Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)						Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)													
Benutzer Grenzübergang						Berechnung des Beförderungsentgelts																			
Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen						Frachtpfl. Gewicht In kg						Tarifstelle: Sonderabmachung		Güterarten		Währung		Frachtsatz		Beförderungsentgelt					
von						bis						km													
Vertragspartner des Frachtführers ist - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarife																									
Kfz						Amtliches Kennzeichen						Nutzfest in kg													
Anhänger						LBSC 1835						LBSC 923													
																		Summe							
Benutzte Genehmigung Nr.						National						Bilateral						EG						CEMT	



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-011856 vom 17.12.2019



19-011856

Ludwigsburg, 17.12.2019

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur GROSS GMBH BUCHENSTRASSE 6-8 89558 BOEHMENKIRCH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.12.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu BOEHMENKIRCH Land / Pays Deutschland Datum / Date 17.12.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	19011664 + 1655	21	COLLI	Getriebeteile	17.182	
2	5348546 + 542					
3	5348539					
4	5348540					
5	5348541					
Summe: Total					17.182,00	
21,00 COLLI						
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Ämtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang			27 Güterverkehrsamt / Ufficio doganale Recevede / Recevuto 19-011856 17.12.2019 Modugno (BA) MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 02 GEN 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
20 GROSS GMBH D-89558 BOEHMENKIRCH Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604